

GEMEINDE ALGUND
Autonome Provinz Bozen-Südtirol

Vergaben

ENTSCHEIDUNG NR. 87
VOM 31.07.2026

(Art. 15 der Verordnung über das Rechnungswesen
der Gemeinde Algund)

**BETREFF: VE - Seilbahn Aschbach - Lieferung
von Holzpeletts - CIG: BC9681E2DC**

Vorausgeschickt,

dass die Gemeinde Algund Eigentümerin der
Seilbahn Aschbach ist und für den Betrieb derselben
verantwortlich ist;

dass die Bergstation der Seilbahn Aschbach über eine
Pelletheizung verfügt;

dass der Pellettank derselben aufgrund der örtlichen
Gegebenheiten nicht mit losen Pellets mittels eines
LKW's befüllt werden kann und folglich Pellets in
Säcken angekauft werden müssen;

darauf hingewiesen, dass die Gemeinden der
Autonomen Provinz Bozen gemäß Artikel 21/ter des
Landesgesetzes Nr. 1 vom 29.01.2002, eingefügt
durch Artikel 10, Absatz 1 des Landesgesetzes Nr. 15
vom 12.07.2016, verpflichtet sind, unbeschadet der
Bestimmung laut Artikel 38 des Landesgesetzes Nr.
16 vom 17.12.2015, den Vereinbarungen der Agentur
für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich
öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und
Lieferaufträge (AOV), sofern solche bestehen,
beizutreten, oder alternativ dazu, und unter
Einhaltung der entsprechenden Preis- und
Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, den
elektronischen Markt oder das telematische System
des Landes Südtirol zu verwenden;

dass zum derzeitigen Zeitpunkt keine aktiven
Konventionen der AOV für die gegenständliche
Lieferung bestehen, ebenso eine Konsultation des
elektronischen Marktes des Landes Südtirol
ergebnislos geblieben ist, und die Beschaffung
deshalb über das telematische System der
Landesagentur ISOV (Informationssystem der
öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen
erfolgt;

dass für die Vergabe dieser Lieferung das Verfahren
des Direktauftrages gemäß Art. 26 des
Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015, angewandt
wird und die Anwendungsrichtlinien i.g.F. gemäß

COMUNE DI LAGUNDO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

Appalti

DETERMINAZIONE N. 87
DEL 31.07.2026

(Art. 15 del regolamento comunale di contabilità di
Lagundo)

**OGGETTO: VE - Funivia Riolagundo - fonritura
di pellet di legno - CIG: BC9681E2DC**

Premesso

che il comune di Lagundo è proprietario della funivia
Riolagundo ed è responsabile per la gestione della
stessa;

che la stazione a monte della funivia Riolagundo
dispone di un impianto di riscaldamento a pellet;

che il serbatoio pellet della stessa a causa delle
circostanze locali non può essere riempito con pellet
sfusi mediante un camion e di conseguenza devono
essere acquistati pellet in sacchi;

dato atto che i comuni della Provincia Autonoma di
Bolzano, ai sensi dell'articolo 21/ter della legge
provinciale n. 1 del 29.01.2002, inserito dall'art. 10,
comma 1 della legge provinciale n. 15 del
12.07.2016, fatta salva la disciplina di cui all'articolo
38 della legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, sono
obbligate ad aderire, dove esistenti, alle convenzioni
stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la
vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori,
servizi e forniture (ACP), ovvero in alternativa, e nel
rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come
limiti massimi, di avvalersi del mercato elettronico o
del sistema telematico provinciale;

che al momento non esistono convenzioni della ACP
per la presente fornitura, così come è rimasta senza
successo la consultazione del mercato elettronico
provinciale, per cui l'appalto viene svolto tramite il
sistema telematico dell'agenzia provinciale SICP
(sistema informativo contratti pubblici) della
Provincia Autonoma di Bolzano;

che per l'appalto di questa fornitura viene applicata la
procedura dell'affidamento diretto ai sensi dell'art.
26 della Legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, così
come vengono osservate le linee guida n.t.v. secondo

Art. 40 des LG 16/2015 eingehalten werden, da auf diesem Weg die Zuverlässigkeit, Effizienz und Wirtschaftlichkeit gewährleistet werden kann;

dass nach Einsicht in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 10 i.g.F. das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses gemäß Art. 26 Abs. 5 LG 16/2015 angenommen wird, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter Euro 500.000,00 handelt;

dass die Firma Beikircher Grünland GmbH eingeladen wurde, einen entsprechenden Kostenvoranschlag zu übermitteln;

nach Einsichtnahme,

in das Angebot der Firma Beikircher Grünland GmbH für den Ankauf von Holzpellets in Säcken zu je 15kg (insgesamt 210 Stück à € 6,55) in Höhe von € 1.375,50 + 22% MwSt., welches am 23.07.2026 über das Online-Portal ISOV eingegangen ist und als angemessen erachtet wird;

in die geltende Gemeindegatsung;

in die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;

in den geltenden Haushaltsvoranschlag;

in den geltenden Arbeitsplan;

in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

in die vorherigen Gutachten der Verantwortlichen im Sinne der Artikel 185 und 187 des geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, wie folgt:

- Administratives Gutachten: Positiv
Datum: 30.07.2026
Anmerkung: (2u2UMjC5v/+JRqdswoj2DadYZD7Ay5STBOcwIv-CORI=)
- Buchhalterisches Gutachten: Positiv
Datum: 30.07.2026
Anmerkung: (F33b1Fvi0WU/
jzaUb6EfAxJ7FGs+zZB0MV6naPV+AA=)

l'art. 40 della LP 16/2015, garantendo in questo modo l'efficienza, l'efficacia e l'economicità;

che, vista la Linea guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a Euro 500.000,00;

che la ditta Beikircher Grünland Srl è stata invitata a presentare un relativo preventivo;

visti,

l'offerta della ditta Beikircher Grünland Srl per la fornitura di pelett di legno in sacchi da 15kg ciascuno (in tutto 210 pezzi à € 6,55), al prezzo di € 1.375,00+ 22% IVA, presentata in data 23.07.2026, attraverso il portale informatico SICP e che viene considerata congrua;

il vigente statuto comunale;

il vigente regolamento sulla contabilità;

il vigente bilancio di previsione;

il vigente piano operativo;

il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige;

i pareri preventivi dei responsabili ai sensi degli articoli 185 e 187 del vigente Codice degli enti localidella Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, come segue:

- Parere tecnico-amministrativo: Positivo
Data: 30.07.2026
Annotazione: (2u2UMjC5v/+JRqdswoj2DadYZD7Ay5STBOcwIvC0-RI=)
- Parere contabile: Positivo
Data: 30.07.2026
Annotazione: (F33b1Fvi0WU/
jzaUb6EfAxJ7FGs+zZB0MV6naPV+AA=)

ENTSCHEIDET

DER EINZIGE PROJEKTVERANTWORTLICHE
(EPV)

IL RESPONSABILE UNICO DI PROGETTO (RUP)

DETERMINA

1) festzuhalten, dass der Unterfertigte laut interner Regelung bei gegenständlichem Vergabeverfahren als einziger Projektverantwortlicher (EPV) fungiert und mit der Abgabe des administrativen Gutachtens bestätigt, dass keine Hinderungsgründe für die

1) di dare atto che secondo il regolamento interno nella procedura d'appalto in oggetto il sottoscritto funge in qualità di responsabile unico del progetto (RUP) e con il rilascio del parere tecnico-amministrativo conferma che non sussistono cause

Ausübung des Amtes als EPV nach Maßgabe von Art. 6 des L.G. Nr. 16/2015 und Art. 16 des GvD Nr. 36/2023 vorliegen (interne Prot. Nr. 0004076 vom 05.03.2026);

2) die Firma Beikircher Grünland GmbH mit der Lieferung von 3.150 kg Holzpellets in Säcken zu 15 kg auf Paletten zu je 1.050 kg zum Preis in Höhe von € 1.375,50 + 22% MwSt., insgesamt somit € 1.678,11, gemäß Angebot vom 23.07.2026, zu beauftragen;

3) den einzigen Projektverantwortlichen (EPV) bzw. die/den zuständige/n Sachbearbeiter/in zu ermächtigen, den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz vorzunehmen und das Schreiben zur Auftragserteilung zu unterzeichnen.

4) festzuhalten, dass die Liquidierung der entsprechenden Rechnungen nach Prüfung der Ordnungsmäßigkeit der entsprechenden Unterlagen im Sinne der Verordnung über das Rechnungswesen erfolgt.

ostative a ricoprire l'incarico di RUP ai sensi dell'art. 6 della L.P. n. 16/2015 e dell'art. 16 del D.Lgs. n. 36/2023 (prot. interno n. 0004076 del 05.03.2026);

2) di incaricare la ditta Beikircher Grünland Srl della fornitura di 3.150 kg di pellet di legno in sacchi da 15kg, su palette di 1.050 kg ciascuna, al prezzo di € 1.375,50 + 22% IVA, complessivamente quindi € 1.678,11, in base all'offerta del 23.07.2026;

3) di autorizzare il responsabile unico del progetto (RUP) oppure l'incaricato/a addetto/a ad effettuare l'aggiudicazione definitiva attraverso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano ed a sottoscrivere la lettera d'incarico.

4) di dare atto che le relative fatture vengono liquidate previo accertamento della regolarità della relativa documentazione ai sensi del regolamento sulla contabilità.

Anlastung der Ausgabe:

Jahr/anno: **2026**
Kapitel/capitolo: **10021.03.10200**
Kostenstelle/centro di costo: **100200**
Verfügbarkeit/Disponibilità: **Euro 1.678,11 € (Mwst. inbegriffen/IVA compresa)**
Vorbuchung/Impegno Nr.: **602/2026**

Imputazione della spesa:

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Entscheides gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft der Entscheid die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro la presente determinazione ogni interessato può presentare ricorso alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale (T.A.R.) entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della determinazione ai sensi dell'art. 41, comma 2, D.Lgs. 104/2010.

Se la determina riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Algund, den/Lagundo li 31.07.2026

DER EINZIGE PROJEKTVERANTWORTLICHE (EPV) - IL RESPONSABILE UNICO DI PROGETTO (RUP)

Luca Pedrotti

(Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente)